

« ANNADIM »

الاشتراك  
من سنة ..... ٢٠ فرنكا (تدفع سالها)

الوصولات  
لا تعتبر إلا متى كانت مستوفية ومضانة من صاحبها  
حسين الحزيري  
لاعلانات - يتفق في شأنها مع لادارة



صحيفة فكاهية اخلاقية انتقادية

المدير والمحرر روضاحب الامتياز



HASSIN DJAZIRI, Directeur-gérant

العنوان

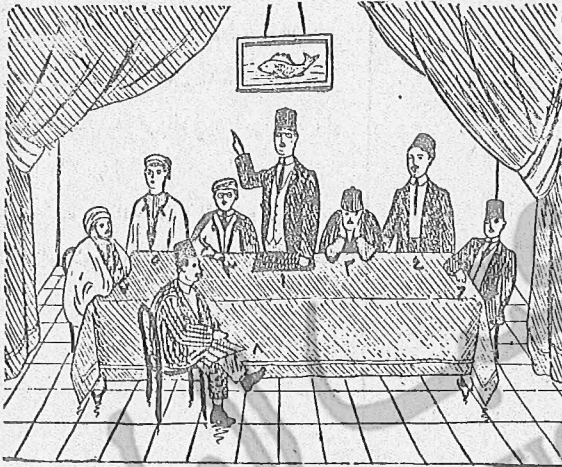
سندوقي البريطة عدد ١٠٢ بتونس  
Case Postale 102 - TUNIS

وفي ٨ نوفمبر لافرنجي سنة ١٩٢٤

تصدر كل يوم السبت

نومس يوم السبت ١ ربيع الثاني ١٢٤٢

## التاريخ يعيد نفسه!



الخطيب - ها انا انت  
بي معي وما ركننا الا الساق  
بالساق ونحن على اتم اتفاق  
قلنبش بارباحنا اللانيش  
وما علينا خربت البلاد  
او محقةها اكر بلبي  
الحبالسون - برايو  
برايو ا عايش الزعيم  
عايش الصديق المقدي  
بارواحا . وسقط من وقت  
في صيل ارباها . ١٠٠

### باب التناقض

كل من قرأ ودرس علم المنطق يعرف معنى  
( التناقض ) ويتذكر اقسامه واحكامه . ولكن يا  
صبي القاري اذا كنت لم تعط به عينا . فمن  
هذا المقال تدرب وتروى . وتعلم معانيه .  
اما بعد فتمه ما احتار الاصلاحيون او القلائدون او  
القسطنيون . وتبدل بالهم . واضطربت احوالهم .  
وشاعت وجوههم . وتناقض وضوهم حينما يسوا  
من انقياد الامم الى تسعهم . وصمغ الشعب  
مخز انهم . صرنا نراهم ونسمعهم كمنهم لايقهم  
ما بلفظ او كمنهم يهز ويقتض . او كمنهم  
يركض ويلبث . او كمنهم يتقو ويحبث . او  
كمنهم يضطر وينكس . او كمنهم في كسرهما  
تترجس . او كمنهم يوع في مستنقع شهاقت . او كمنهم  
ادر كها الذئب فذائق . او كمنهم احتطاف بمخطاف  
او كمنهم وقع في منداف . او كمنهم لست بها  
الرياح . او كمنهم على راس طراح . او كمنهم  
في منتصف الرقاص . او كمنهم مرقق بالبراق او  
كمنهم في مصدرة فار . او كمنهم في مجمره نار  
او كمنهم مسلوقة في المياه . ولا حول ولا قوة الا  
بالله .

نظروا الى فوق وتحت وعند ومع واذا وحذاء  
قالوا انفسهم كما هم دائما (١) لم يقصوا ولم يبدوا  
فعمدوا الى نشر مقالة اولى بعنوان ( الى الوفاق  
الى العمل ) جاء فيها قولهم « تعين علينا العمل يدا  
واحدة » ثم ثانية في عدد بعد بعنوان ( يا دعاة  
الشقاق وعشاق التفرقة قول للانحداد من صيل »  
جاء فيها قولهم « دعونا الانحداد غير ما مرة  
للمفاهيم على بساط السلامة بقلوب طاهرة خالية  
من الاحقاد » ثم ثالثة بعنوان ( حي على خير العمل  
اجبال لاصلاح والاصلاح المنشودين ) فشقوا فيها  
بانهم فكروا في جمع مجلس من الغلات والبهائم

كذلك اصبح رطل المقسمين يشككون ولا  
يقفون ما يقولون . فهل في هذا التناقض الواضح  
ما يقبل اتابلا او تديلا ؟ من جهة تعالوا الى الصالح  
والى عقد مؤتمن . ومن اخرى لم توقع لادراك كنه  
هذا الصالح ا شيء بضحك وجباتك ولكن لهم العذر  
فقد قارت دماؤهم حينما اذهابوا شين واسوا  
بسايدهم ان الامم قد جعلتهم خلف ظهرها ولم  
تستمع لهم قولا . وكان من حقهم ان يفهموا ذلك  
من قبل اليوم

هانا بالله وكفرا بما سواه ! يريدون ان يكونوا  
حزبا . ويودون ان يصيروا لامة زعماء . وعندي  
انهم لا يجنلون

بلى ان الضجل جيد عن يستلهم لامة قاطبة  
فيحاول تساؤل يسير بها ابن يربيد . وفي  
الوقت يكيد لها الكيد اني الكيد

انظر كيف هم يهاقون على مسالة العينية  
وكيف يلحون في التاء الجز وتسميم الخيمة المسكرة

الامر المتعززة لاي فريق لتوحيد الكلمة على راي  
واحد وجاء في ذي المقالة قولهم « مع السماح لرجال  
الاحزاب التونسية بتوجيه من يمثلها بهذا المجتمع  
على شرط نسيان الماضي والعمل بيدا واحدة » -  
اسمعت كل هذا ؟ - وبعد ان صنعوا هذا الخزعبلات  
التي لا تروج على امة ملذقة حول حزبها ( المجددي )  
ولم يحضر بال مؤتمر العظم . . . الذي عقدوا واحضروا  
له عشرين الفا من الكراسي الاخضراء رجال  
كتبوا مقالة بعنوان ( حول المسالة التونسية ) -  
الشجاعة الادمية ) جاء فيها ما ياتي فاسمع فاعجب:  
« احل المفكرين يدعون او قاق مبهم الثانية لم  
تتوفق لادراك كنهها قبل اي قاعدة يحصل  
هذا الوقت ؟ هل مضادة المتقابلين وحل المتقابلين  
على الالتحاق بهم ام الوصول لضم المشطين لمررة  
المفكرين » - ماذا تقول ايها القاري فيما سمعت  
من مقالهم تلك ومقالهم هذا ؟ لا شك عندي  
ان من جهل ( التناقض ) قد مره الان !

بل انظر كيف يحاولون حرمان سكان المملكة  
من منحة التوظيف وموجبات الاعفاء !  
هذه واحدة من اليب والامه تسمع وترى .  
فانصتوا بربكم هؤلاء النعمة لائتمس  
كل منهم حرفة تطعمه اغني احواله . وتنجي  
من التظب والنكال حسبي الحزبي

## مسألوكت عن اليوتان اللاحق

قل هو شكل مستطيل . ليس له في الحماسة مثيل  
فاذا ما سمعت جريدة تريدون تقول ان  
المسلمين يشوشون في البلاد . ويوجدون بين الاجناس  
البغض والاحقاد . قلل بجانب صاحبها تعالى من  
فضلك واجلس به الزوال في ( السرايريه ) او  
بسوق ( الكبيته ) انتظر وتبصر واحدا من ابناء  
جنسك كيف يركلهم الجون او المحموم . في كل يوم  
وكل مسلم بالقبلي يوكلا يمشيه . او يضرب بصلاة  
من غير ان يوجد ادنى سبب . وهذا منتهى الادب  
وهو ايضا غاية الحب !  
وعبدكم هذا طالما قص علي تجار الاسواق  
هذا الصنيع الذي لا يطاق . فكان يسمع ويتعجب  
ويروي ويستغرب . ولم يرد ان يسرع بالكتابة في  
الحين . قبل ان يرى راي السن

ويبدون ان اطلب على مولاي القاري - كنت  
مارا في قائمة يوم الاثنين بسوق الصوف المعروف  
وكان رجل ماشيا قدامي وسائرا امامي . وفي ذلك  
الزمان وذلك المكان اقبل المذكور اعلاه . متفخفا  
وفي يده عصا . وما ان وصل الى الرجل القاتل  
السائر مع الماحط . حتى وكزه بجمع حار . فكاد  
يدخل في الجدار . وذلك ( من الباب الطاق ) . بلا  
اشفاق . مع انه لم يكلمه . ولم يصادمه . ولم يتعرض  
له في طريقه ابدا . ولم يمس له جسدا . فصاح  
الرجل ( ياذا هذا ) فما كان من اللاحق الا ان  
مضى بطوي الارض طوي . كانه لم يعلم بشيء .  
وقيما كان الرجل يحكي المارين . اذ قال له ماخ  
انا ايضا ضربي منذ يومين . وفهد من هناك من  
التجار . بان ذلك داهي في كل نهار  
وعبدكم هذا يصح الحكومة في احواله . وبلغت  
نظر الجرنال . الى هذا الحيوان الناطق الذي توغرت

من عجز قتي الصدور . وتعددت اعتداهاني بكل  
جور . وهو يحسب انه اذا كان ( بوطنان كاونيل  
طبي ) . يجوز له ضرب الناس . بلا سبب ولا قياس  
- وعبدكم يريد ان يفهم هل هو مجنون ام معنوه  
ام مهبول ام مخبول . واذا كان متصفا بواحدة من  
هذه الصفات . فكيف يكون في رتبة البوطنات ؟  
هذا مثال من افوات زرع الاحقاد . واحداث  
التشوش بين العباد . وابنا قمين بعيننا . وطالبا  
نسبه المتصبون البنا - وذلك ما وقع ووقع دائما  
انتباه باختصار . حسبما شامده . . . . . ( المهذار )



( الست )

النهضة تفيض المصريين !  
جاء في « مجسم » جريدة ( الخبة الادبية )  
مقال افتتاحي معنون بالاحرف الفاظية هكذا :  
( خبة زغلول في محادثتي مع ملك هونالد باندره )  
فتايد لدينا - وان كنا على انتم يقين من قبل - ان  
هذه الورقة الساقطة لا يمكن ان تكون فرصة  
تمر بدون ان تفيض المصالحين بجراح القول عمدا  
فبعد ان اسادت للتوسيع ما استطاعت كبر  
عليها في اخر ايامها ان تشارك المحبة بدون ان  
تجاوز اذابتها الى اخواننا المصريين ! لذلك نسبت  
الى زعمهم الخيبة خيب الله امانها . وابعاد القوز  
عليها - ثم ما خجلت ان ختمت المقال - بكل قطة -  
قائلا : ما على القائل البصر الا ان يتدبر في  
مطالبه ويسأل الممكن وبراعي الظروف !  
فكان رجال مصر ومفكرها في انتظار  
نصائح وتعاليم هذه الورقة المشؤمة التي لو ت  
سمعت هذه الدار . واحقت بنا السار !

( الاحد )

عبرة لمن اعتبر !  
جاء في اخبار الحزائير ان اعضاء المجلس  
البلدي الاهالي في ( عين البيضاء ) قد قدموا استفتاءهم  
الى عامل العمالة بعد ان عملوا ما في وسعهم لنقع  
بلدهم وساكنتهم في كل الجلسات فلم يجدوا من  
رفقائهم القرائسين ابدا مساعدا !

قالوا في عريضة الاستفتاء : ( انا من ١٩١٩  
ملازمون لطريقة المواخاة مع رفائنا الفرنسيين  
ومساعدتهم على مصالحهم ورغم خلوص نيتنا معهم  
ومواقفتهم في جميع شؤونهم لم نحصل منهم على  
اي قائدة تعود على ابناء جلدتنا رغم مطالبنا  
المتجددة الخ )

ونحن لم نر بها من التوبيخ بهذا الشعور  
وهذا الاحساس . فما اقره هؤلاء الشواب  
العارفين بواجبناهم نحو امهم !

( الاثنين )

التعليم في المهدية

المكاتب تزد عابنا في كل نهار . من بلدان  
المملكة وكلها تفسر من سلوك ادارة العالوم  
والمعارف التي اخذت تخطو بالتعليم الى الراء .  
قبي مكتب المهدية وضعت ثلاث نسوة معلمات  
عوض الرجال وذلك ما اخذ اولياء التلاميذ يشكون  
منه لما شاهدوا من التعليم القبيم اخلالي من النتيجة  
التي ينتظرونها . وقد قبل ان احدي المعلمات  
ضربت على كل تلميذ مقدارا من الدراهم لشراء  
اقمشة لا تدرى باذا . واخرى تدع الصبيغ  
وعانهم ونشغل جباطة الانواب !

ونحن اننا هذا اخلال المصعب لثمين الاوقات  
نكرر النداء عسى ان تفيق الادارة وتلافاه  
وتكف عن هذا العبث

( الثلاثاء )

نجاح . . . باهر !

قرأ في هذه الايام بجريدة « النجاح » التي  
تطبع وتروج في قسنطينة والتي يصدرها هناك  
المدهو « عبد الحفيظ بن الهاشمي » كتابات  
طويلة في وصف ما وقع به بلاد ( مستغانم ) من  
احتفالات الضلال والتضليل التي اقامها قبة  
( العلويين ) حينما قدم عليهم طيار وجوصو .  
وقد تضمنت هاتيك النشريات خطبا لهذين  
الاخيرين لا نريد التعرض لما جاء فيها من الخط  
لتلا يقال . . . . .

ولكننا نريد ان نسمع جوابا من ابن الهاشمي  
الصعافي الكبير . . . عما جاء في ديوان استاذ  
واستاذ طيار وجوصو المسمى ( احمد العلوي )  
من قوله في خطابه لائبي ( ص ) : ( عسى بالقول





فأصغني واسمعتني . ولا تسك من الكارمين .  
 لسمع الحق المتين . ولا تفكر ان (عسكر الليل) قد  
 بلغ بهم الردح والسطح . الى ان طلعا فوق السطح  
 لان صاحب العزادة اطردهم . وانى ان يقبلهم  
 وفي ذلك ضمير مستتر تقديره اطردت الخادمة من  
 (السوس) . ومنع الشيخان من الحبس . بالرقم  
 من اشتركا كما . فيما تقصب منه الارض والسماء .  
 وقد خرجت المذكورة حلى فلا حول ولا لكن  
 الايضاح بعد لان . لما يفعل الاخوان . وبينهما  
 نهر . نسير على هدى واذا بعوانيت . في (السوق  
 الجديد) يعلم اصحابها الناس ضرب لالات  
 بالزبنيات . وذلك عوضا من مدارس العلوم . لان  
 التزمير ياتي بكل خير . خصوصا اذا اشتمل به  
 الصبيان والاولاد . من ملقت عليهم امال البلاد .  
 ولما كان الشي بالشي يذكر . وقول الحق لا ينكر .  
 تحتم علينا ان نكون ببال من الشيخ الحشيشة الذي  
 ضيق على اصحاب الماكونات واصحاب الزوايين  
 بما بالهم من الترامى المشين . ولكن هل يفيد  
 العجز الرافض مثل كاركوز . تغلبت اجههـور .  
 باليهان والזור . فافدني ببربك كيف ساع  
 المختار ان يعلق الشوارب . وهو ابن ستين او  
 يقارب . ولعل ابنة شالوم حكمت بذلك .  
 وسيرة مما هناك . حسبما نص على كل هذا  
 ( الشيخ الشاذلي بن الشيخ علي السنوسي ) في  
 قوله لافض فورا ( مرقاة جرودة الفتنة

بما دعى الناس الى نزع ما بقي لهم  
حولها من فواصل الثقت - يعبج ) وعلى كل حال  
فلما كان الناس اصنافا . وارباعا وانصافا . فلا  
يجب من توقف فن التمهيل ما دام السارق  
الروما . عديبي الشرى والحياء . قد سرقوا ولائس  
التشخيص جهارا ونهارا . ولقد قالوا في المثل  
( كالروضار لو جا يشدو ظارلو ) فذهب السارح  
الى ان الشين حرف تزلف كما في قولنا ان  
يوراوي في المكئين . يقبل البدين . والشبح  
العتيق في طفل ممبق . والذي لا يمكن ان  
تشك فيه ان سارق الجركوس . صاحب الهوي  
النعوس . قد اصبح مذموما . وفي دفتر المارذولين  
مرشوما . فتسايد من هذا ان قول القسطلاني .  
الذهب يزداد حسنا اذا انعقدش . فيه متجاز  
مرسل والعلاقة هي مصوغ الكريف . المذكور  
في رواية الامم الشريف . والشاهد في قول من  
قال ( اطرح الحياء وافعل ما تشاء ) والى اللقاء

تشكر الكرام الذين تساروا في هذا الاسبوع  
الى دفع اشتراكهم وترجعوهم وجهنا لهم  
الوصولات بر يدنيا ان لا يعمالونا النفقات  
بدون جدوى

Assoc. Coloniale Française

يعلم السادة التجار والمالكة بانهم يشترى بالجملة  
جلود الاغنام الشائعة (بطانة) او بدون صوف  
مدبوغة او غير مدبوغة وكذلك جلود الماعز والبقر  
وبقية جلود الدواب

كما يشترى الصوف على جميع اجناسها بعد  
تقديم العرض (مشطرة ويغسلها) وشمع النمل  
والصابون والحلقة والنفط والنفط بالجملة  
ان هاته السلع معدة للورق للخارج فعلى  
البائعين ان يغاطوا السيد الشاذلي بن مساد  
بمكتبه الكائن بنهج الصادقية عدد ٥ تلغوين

رقم ۶۲۷

استعدادا لتلقي فصل الشتاء جلب مئزران  
الربيع الواقع بنهج البلج عدد ٩ قماشا صوفيا من  
نوع البود رمضه ميتر وواربعون صافيتما صنع  
الكساوي الشتائية بكل الالوان كما لديه جميع  
الاقمشة الحرورية رجالية ونسائية باسعار مناسبة

بأن مفازة حسن بن سالم المفاقي بموق  
النساء عدد ٥٢ يوجد بها مكر وتم ومراول وكلاسلط  
وعطورات ومياه ياسمين وورد زسرين و زهر صنع  
صفاقس. ومشره بارت صفاقيته فسديق وتمر هند  
الخ وصايون وكولونيات أفريقية وند وهنبر وشير  
ذلك باسعار موفية ومعامله حسنة

الواقعة بسوق الصوف مدد ٢١ لصاحبها  
الباجي البزء فون زارها وجد كل انتواع البرفيز  
وكذا يجد مراول خلعت صوف - مراول صوف  
سراخ ومجرب باكرور في جميع الالوان - سحاب  
حريرية وقطنية - فبردين وملف وفنيليه - قماش  
سراول للنساء صوفية وحريرية - كيشاطي مطرزة  
صال - فلالي هاج

بذلك وطني بسوق الفران زنت الفران  
عدد ٢ يعصد التجار ويشغل بالامال التي تقو  
بها بيزرك كتصريف الحوالات وتامين الاموال الخ  
اقصد عاجلا  
محل تجارة السيد علي الغمبي بسوق البلاغية  
عدد ٢ - ٥ حيث تجد جميع انواع القوارية  
والسكرونة والكربيه والبشائر والمطلات واصناف  
الكرونيا والتاي الرفيع وغير ذلك مع المهاودة  
والباشاشة .

أصبحت شركته « لاقبال » التجارية الكافئة  
 ببنج فار الملح مددنا ١١ وذات التليفون مدد ٤٤٠  
 من أشهر وأهم المصنّات التي يعبدها التجار كافة  
 بقطاع النظريّة الفائقة وبهاكل التسهيلات  
 كونهما ما يطلب منها إلى الكثرة وغير هذا مع  
 لأسعار المعدلة والعاملة الجميلة

مدیر اجریتہ و صاحب امتیاز ما حسین الجزیری

المطبعة الاهلية - تونس

مر دیا بیل احمد علی احمد علی (الفرات) من السبع المجددین ویدہ، مازول علیہ نصف و